

Här Fernand Etgen  
President vun der Chamber



Lëtzebuerg, de 7. August 2020

Här President,

Esou wéi den Artikel 83 vum Chambersreglement et virgesäit, géife mir Iech bieden folgend parlamentaresch Fro un den Här Educatiounsminister weiderzeleeden.

Vill Gemengen sinn am gaangen déi lescht Virbereedungen fir d'Schoulrentrée 2020/2021 ze treffen.

Ee vun de Punkten, deen an deem Kontext diskutéiert gëtt, sinn déi jeeweileg Stonnepläng. Während dem Deconfinement goufen Stonnepläng duerch d'Land op eng Plage vun 8 bis 13 Auer reduzéiert. Ee Modell, dee fir verschidde Gemengen och no der Pandemie duerchaus eng valabel Optioun kéint duerstellen, virausgesat d'Léierpersonal an och d'Elteren wieren domadder averstanen.

An diverse Gemengen wäicht haut schonn de Stonneplang vum « classesche » Modell of.

Sou fënnt de Cours an der Gemeng **Housen** 5 Deeg d'Woch vun 7.40 bis 12.35 statt, woubäi d'Klassen aus de Cyclen 2 bis 4 all zweete Samschden och nach Schoul hunn fir op de Contingent vun 28 Stonne ze kommen.

D'Cyclen 2 bis 4 an der Gemeng **Recken op der Mess** hunn en änleche Stonneplang : vu Méindes bis Freides vun 7.55 bis 12.30 a Samschdes vun 7.55 bis 11.45

An deem Kontext wéilte mir folgend Froen un den Här Educatiounsminister stellen :

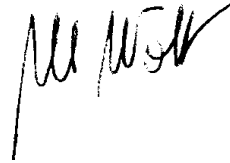
- Wier et méiglech eng Iwwersiicht ze kréien iwver bestoend Stonnepläng an de Gemengen uechtert d'Land ?
- Wéi bewäert de Minister déi vum « classesche » Modell ofwäichend Stonnepläng ?
- Géif de Minister e Stonneplang, deen (i) vun der Gemeng zesummen mam Schoulpresident, dem Schoulpersonal an den Elteren ausgeschafft gouf, (ii) déi 28 Stonnen respektéiert, (iii) awer vum gewinnten Horaire staark ofwäicht, guttheeschen ?
  - o Wa nee, firwat net ? Gesäit de Minister an deem Fall keen Agrëff an déi kommunal Autonomie ?

- Wa jo, ënnert wéi enge Viraussetzungen géif de Minister sou engem Stonneplang zoustëmmen ?

Mat déifstem Respekt,



Françoise Hetto-Gaasch  
Deputéiert



Michel Wolter  
Deputéierten

**Äntwert vum Minister fir Educatioun, Kanner a Jugend op d'parlamentaresch Fro Nr. 2634 vun den honorabelen Deputéierte Françoise Hetto a Michel Wolter**

**Ad 1)**

Am Kader vun der Schoulorganisatioun, déi vun de Gemengen zesumme mat deenen anere Membere vun der Schoulcommunautéit erstellt gëtt, ginn, wéi am *Règlement grand-ducal du 14 mai 2009* virgesinn, och d'Horairen, no deenen déi eenzel Schoule wëlle funktionéieren, festgeluecht.

Am Kader vun der Definitioun vun den eenzelnen Horairë muss sech op där enger Säit un déi gesetzlech Virgäbe gehale ginn, wat d'Unzuel vun de Schoulstonne pro Woch fir déi eenzel Cyclen, esou wéi se an der Annexe 3 vum *Règlement grand-ducal du 11 août 2011 fixant le plan d'études pour les quatre cycles de l'enseignement fondamental* festgehale sinn. Am Cycle 1 beleeft sech d'Unzuel vun de Schoulstonne pro Woch op 26, während et der 28 an de Cyclen 2-4 sinn.

Op där anerer Säit mussen d'Virgaben iwwert d'Dauer vun den eenzelne Schoulstonnen, esou wéi se am Artikel 3 vum *Règlement grand-ducal du 23 mars 2009 fixant la tâche des instituteurs de l'enseignement fondamental* prezisiéiert sinn, agehale ginn. Onofhängeg vum Cycle beleeft sech d'Dauer vun enger Schoulstonn op 55 Minutten. Fir organisatoresch Zwecker kann d'Dauer vun 2/5 vun de Schoulstonnen op 50 Minutte reduzéiert ginn.

Déi ministeriell Circulaire un d'Gemengenautoritéiten iwwert d'Organisatioun vun de ëffentleche Lëtzebuerger Grondschoulen, déi all Joer publizéiert gëtt, geet zousätzlech op déi besteeënd legal Dispositiounen an, déi et bei der Definitioun vun den Horairen ze respektéiere gëllt a leet fest, datt d'Schoul moies um 8 Auer a mëttes um 14 Auer soll ufänken. Liicht Adaptatiounen wat den Ufank vum Schouldag ugeet, kënnen vun de Gemengenautoritéiten decidéiert ginn, virausgesat, si hunn den Avis vum zoustännegen Direkter ageholl.

Et schéngegt an dësem Kader sënnavoll, sech op zwee Beispiller vun Horairen ze beschränken, déi am gängegsten an de Grondschoulen ëmgesat ginn:

- Am Cycle 1 ass den Horaire mat 16 Plagen à 55 Minutten an 10 Plagen à 50 Minutten verdeelt iwwer 5 Deeg, am wäitste verbreet. Dobäi ginn d'Schüler jee weils méindes mëttes, mëttwochs mëttes a freides mëttes zwou Unitéiten à 55 Minutten an d'Schoul.
- An de Cyclen 2-4 gräife vill Gemengen op den Horaire zeréck, dee 17 Plagen à 55 Minutten an 11 Plagen à 50 Minutten verdeelt iwwer fënnef Deeg virgesäit. Dobäi ginn d'Schüler jee weils méindes mëttes, mëttwochs mëttes a freides mëttes zwou Unitéiten à 55 Minutten an d'Schoul.

Aner Gemenge gesinn ënnert anerem eng méi héich Unzuel u Plagen à 55 Minutten vir, respektiv behalen sech d'Recht vir, fir zwou Unitéiten à jee weils 50 Minutten a fënnef Unitéiten à 20 Minutten opzedeelen an dës duerno jee weils moies an den Horaire ze integréieren.

**Ad 2)**

Fir datt ee Stonneplang ka guttgeheescht ginn, mussen déi legal Dispositiounen iwwert d'Unzuel vun de Schoulstonnen an hirer Dauer agehale ginn. Jee no de lokale Besoine ginn haut schonn eenzel Modeller approvüiert, déi vun de "klassesche Modeller" ofwäichen.

Deemno sinn et net nëmmen d'Beispiller vun Housen a Reckeng op der Mess déi weisen, datt ee gäre bereet ass, op déi lokal Besoine vun der Schoulpopulatioun anzugeen an esou den ënnerschiedleche

Gegebenheiten an de Gemenge Rechnung ze droen. Eng Partie Gemenge kruten d'Méiglechkeet, zwou Unitéiten ze regroupéieren an duerno a fënnef nei Unitéiten ze morceléieren, fir esou all Moien op een Total vun 4,4 Schoulstonnen ze kommen.

### **Ad 3)**

Déi gesetzlech Dispositiounen gesinn nieft der Unzuel vun de Schoulstonnen déi pro Woch an den eenzelne Cycle mussen prestéiert ginn, och nach d'Contrainte a puncto Dauer vun den eenzelne Schoulstonnen vir.

Während den Artikel 39bis vum Schoulgesetz während der Phas vum Déconfinement temporaire d'Unzuel vun de Schoulstonnen fir all d'Cyclen op 25 begrenzt huet, well sech dee Moment an der Schoul op den Developpement vun den essentielle Contenuen begrenzt gouf, esou zielt fir d'Schouljoer 2020/2021 den Horaire am Cycle 1 erëm 26 Schoulstonnen an 28 Schoulstonnen an de Cyclen 2-4. Vu déi zousätzlech Stonnen, déi néideg sinn, fir den Developpement vun de Schüler hire Kompetenzen an all den Domainen ze garantéieren, schéngt een Horaire, deen deem während dem Déconfinement entsprécht, reng rechneresch a legal net méiglech.

Am Fall vun dezente Ofwäichungen zu de besteeënde legalen Dispositiounen gëtt gepréift, op déi geplangten Upassungen vum Horaire op d'Besoinen vun der Schoulpopulatioun aginn. Dëst setzt viraus, datt nieft dem Horaire ee Projet mat an d'Schoulorganisatioun bäigeluecht gëtt, deen erkläert, a wéi engem Sënn d'Upassungen am lokale schoulesche Kontext sënnvoll sinn. Deemno muss, an Zesummenaarbecht mat de lokalen a regionale Partner, jee weils ee Prozess, deen nieft enger detaillierter Analys vum Projet och d'Adaptatiounen virgesäit, enger eventueller Validatioun vun engem neien Horaire, deen vun de gängegen Horairen staark ofwäicht, virausgoen.